Skater Hockey / Inline Hockey — Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Aire-la-Ville	NCE
CLUB 2	La Neuveville	NCE

Lieu / Ort / Location / Luogo	Aire-la-Ville	Date / Datum / Date / Data	14.09.2019
Start / Beginn / Début / Inizio	11:00	End / Ende / Fin / Fine	13:00
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	NVCA47		

Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro		Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	30

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name / Vorename / Vorname / No Lic. / Tess. / Prénom / Nome	Signature / Firma / Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	215042	PECHKRANZ Guy	
Official scorer / Marqueur	219950	BERSIER Maud	
Referee 1 / Arbitre 1	207022	BRÖNIMANN Martin	
Referee 2 / Arbitre 2	9205	AUDERSET Simon	
Tech, Director / Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2	FINAL CLUB 1	FINAL CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	0	0	3	8
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	2	4		
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	1	4		
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	0	0		
Penalty / Rigori	0	0		

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: La Neuveville

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 Aire-la-Ville

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	X	X	X	Card / Pass Lic / Tess No
16	C	WALKER Camille				216934
3	A	CANOSA Léo				218220
1	G	MAISON Jérome				219040
	G					
7		FERREIRA Loup				219929
12		BERSIER Julien				219932
18		BRUSINI Arnaud				219308
2		BALAGUÉ David				219961
20		MULET Tristan				219952
9		GROS Aurel				219953
11		ROBBIANI Yoan				218264
15		MONNIER Titouan				219951
10		CAUMEL Zachary				219039
17		BRIMBLECOMBE Emilio				219959

COACH — Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome — Signature — 210026

PILETTA Lionel

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
21:42	2	15	1				
27:21	17	11	2				
53:17	3		3				

TOTAL 3

TIME OUT

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	On / Ende / Fin / Fine	code
14:14	7	2	16:14	J1
28:15	3	2	30:15	I
35:13	10	2	36:35	G1

TOTAL 6 min

2 La Neuveville

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	X	X	X	Card / Pass Lic / Tess No
41	C	BURKHARD Maël				214286
13	A	BOUDUBAN Ethan				217202
94	G	BOUDUBAN Aaron				218403
	G					
47		GUILLAND Mathieu				217219
77		FRESARD Nathan				212452
12		ALLAIRE Jacob				214187
30		JOST Vicky				219043
88		DI SIGISMONDO Tina				216921
25		SIEBER Lukas				218303
17		DI SIGISMONDO Jarod				215145
22		DE REYNIER Marine				216002

COACH — Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome — Signature — 208302

PODAVINI Dylan

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
24:22	12	17	1				
26:30	13	77	2				
36:35	47	12	3				
37:44	77		4				
45:20	47		5				
47:30	12	47	6				
56:19	77	17	7				
56:37	12	47	8				

TOTAL 8

TIME OUT

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	On / Ende / Fin / Fine	code
08:30	17	2	10:30	S1
23:41	47	2	25:41	D
57:15	13	2	59:15	B2

TOTAL 6 min